[Traduction]

CHEMAINUS

M. David D. Stupich (Nanaimo—Cowichan): Madame la Présidente, cet automne, j'ai assisté au 10^e anniversaire du Festival de peintures murales de Chemainus. La municipalité remarque, à son grand amusement, la tentative de la ville de Welland de revendiquer le titre de capitale canadienne des peintures murales. Je félicite la ville Welland pour sa tentative, mais j'aimerais souligner certains points.

Chemainus est internationalement reconnue comme la capitale mondiale des peintures murales. Si elle n'est pas devenue ville-fantôme, c'est grâce à son histoire, à son art et à sa culture.

Comme tant d'autres petites collectivés, Chemainus est une ville qui dépend exclusivement de l'exploitation forestière. Cette municipalité a beaucoup pâti du ralentissement de l'économie et de l'évolution de l'industrie.

Mais c'était une ville qui était appelée à survivre et qui a connu un renouveau grâce à l'inspiration de personne comme Karl Schultz, et aux efforts de chacun. Après 10 festivals, 32 peintures murales et des milliers de touristes, Chemainus est connue comme la petite ville qui a réussi.

L'association chargée d'organiser le Festival des peintures murales a aidé plusieurs autres collectivités à mettre sur pied des projets similaires, notamment Steubenville, en Ohio, Bowenshire, Queensland en Australie, et Welland, la capitale ontarienne des peintures murales.

LA VALLÉE DE LA RIVIÈRE ROUGE

M. Derek Lee (Scarborough—Rouge River): Monsieur le Président, il y a quatre ans et demi, le ministre de l'Environnement a promis de soutenir l'établissement d'un parc pour préserver les terres de la vallée de la rivière Rouge, à Scarborough.

Le gouvernement s'est engagé à ce moment-là à consacrer 10 millions de dollars à ce projet de parc. Depuis, le gouvernement provincial a décidé d'établir le parc, et un comité consultatif multipartite a recommandé de doter le parc d'un territoire de 20 000 acres chevauchant les municipalités de Scarborough et de Markham.

Ce projet permettra de créer le plus grand parc naturel urbain du Canada afin de protéger l'environnement naturel composé de terres marécageuses et de forêt, ainsi que sa faune et sa flore, dont 55 espèces de poissons, 200

Questions orales

espèces d'oiseaux, 28 espèces de mammifères et 700 espèces de plantes.

Le gouvernement provincial prendra une décision cruciale la semaine prochaine sur l'avenir du projet de parc. Nous demandons au gouvernement de renouveler son engagement à l'égard de la vallée de la Rouge, de participer à la planification ainsi qu'à la gestion du parc et d'utiliser les terres fédérales excédentaires dans la région pour faire des échanges de terrains afin de constituer le territoire nécessaire pour le parc.

LES ENFANTS

Mme Dorothy Dobbie (Winnipeg-Sud): Monsieur le Président, il y a un an, le Canada a témoigné de l'importance qu'il accordait à ses enfants en ratifiant la Convention de l'ONU sur les droits de l'enfant. Depuis, notre gouvernement a pris des mesures concrètes pour honorer son engagement envers les enfants et leurs familles.

En mai 1992, le Canada a présenté son plan d'action en faveur des enfants et a annoncé l'Initiative pour le développement de l'enfant, un ensemble de programmes à long terme visant à remédier aux risques qui menacent le bien-être et le développement d'un enfant canadien sur cinq.

De plus, la nouvelle prestation fiscale pour enfants, qui entrera en vigueur en janvier 1993, représente une augmentation de 2,1 milliards de dollars au chapitre de l'aide fédérale qui sera versée aux enfants et à leurs familles au cours des cinq prochaines années.

Les enfants constituent notre ressource la plus précieuse. Ces mesures reflètent la volonté du gouvernement du Canada de respecter ses engagements auprès des enfants et de leurs familles.

QUESTIONS ORALES

[Traduction]

LES NOMINATIONS AU SÉNAT

L'hon. Jean Chrétien (chef de l'opposition): Madame la Présidente, puisque c'est notre dernier jour de séance, je voudrais vous souhaiter à vous et à tout le monde à la Chambre des communes un très joyeux Noël et d'heureuses vacances des Fêtes.

Je voudrais maintenant poser une question au vicepremier ministre. Nous apprenons dans les journaux que